

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:298012

31.08.2023-10:19

Page 01.3

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 22.923

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7302321	2506445335	800	PC	S/	Output Shaft 1	5500045780
31.08.2023	2506445335				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 5 - 180349029		X	160	TBA-500086	
	P: 40 -		X	0	TBA-500082	
	P: C-2 5 - 5012909511		X	0	TBA-500085	334061
7302322	2506445435	960	PC	S/	Output Shaft 2	5500045774
31.08.2023	2506445435				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 6 - 180349030		X	160	TBA-500086	
	P: 48 -		X	0	TBA-500082	
	P: 6 - 5012909512		X	0	TBA-500085	334061
7302323	2506474935	360	PC	S/	Input Shaft Outer	5500041891
14.09.2023	2506474935				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 5 - 180349036		X	72	TBA-500086	
	P: 30 -		X	0	TBA-500084	
	P: 5 - 5012909513		X	0	TBA-500085	334063
7302325	2506526135	70	PC	S/	Input Shaft inner	5500040701
31.08.2023	2506526135				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 1 - 180349031		X	70	TBA-500086	
	P: 7 -		X	0	TBA-500083	
	P: C-2 1 - 5012909514		X	0	TBA-500085	334064
7302326	2506526835	640	PC	S/	Output Shaft 1	5500040703
31.08.2023	2506526835				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 4 - 180349037		X	160	TBA-500086	
	P: C-2 4 -		X	0	TBA-500085	
	P: 32 - 5012909515		X	0	TBA-500082	334065
7302443	2501442400	810	PC	S/	Speed Gear Rev cp1	5500045768
01.09.2023	2501442400				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P: 6 - 180349038		X	135	TBA-500086	
	P: 54 -		X	0	TBA-500078	
	P: 6 - 5012909516		X	0	TBA-500085	334066

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 298012		(2) Lieferanten-Nr. 0000008003 (3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS AUFTRAG (6) Datum 31.08.2023 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (10) Spediteur-Nr. 91001723 (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.				
(11) Empfänger MAGNA PT S.p.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(12) Kunden-Nr. 30005665 (14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit				
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7302307	0006			2501440235	168	1.487
7302308	0005			2501440735	140	1.049
7302309	0006			2501441035	168	1.345
7302310	0003			2501441435	102	1.001
7302311	0002			2501441835	58	397
7302312	0002			2501442035	58	395
7302313	0010			2501443050	304	2.594
7302314	0002			2501443135	58	388
(25) Summe: 0104		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3		Summen (27) 3004		(28) 22.923
(29) Gefahrgut-Klassifikation				(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR		(34) Versender-Nachnahme EUR
(35) Anlagen KUEHNENAGEL 05 SET 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500045776 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandart LKW (41) Abrechnungs- (42) Erklärung des Warempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten. Firmensiegel/Unterschrift		
(43) Uebernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift				(44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		davon getauscht Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)
Warenempfänger						

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7302315	0008			2501475750	243	2.187
7302316	0001			2501523035	28	216
7302318	0010			2506443735	275	1.528
7302319	0004			2506444335	117	552
7302320	0010			2506444735	292	1.387
7302321	0005			2506445335	138	1.714
7302322	0006			2506445435	166	1.646
7302323	0005			2506474935	146	671
7302325	0001			2506526135	28	158
7302326	0004			2506526835	110	1.357
7302443	0006			2501442400	168	847
7302452	0002			2506527135	55	516
7302454	0002			2501473235	68	649
7302455	0002			2506492050	58	279
7302456	0001			2501523435	28	217
7302457	0001			2506445235	28	343

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Ab- machung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 31.08.2023			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 31.08.2023			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 298012						
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
298012	104	Rack	Transmission parts	87084099	22.923	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Summe	Absender	Währung	Empfänger
14 Rückerstattung			20 Besondere Vereinbarungen			
15 Frachtzahlungsanweisung			24 Gut empfangen			
22 Unterschrift und Stempel Absender KOP 1. Aug. 2023 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 74749 Rosenberg			23 Unterschrift und Sempel Frachtführer			
25 Ermittlung der Tarifentfernung von bis km			28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender Euro-Palette Gitterbox-Pal.		Paletten - Empfänger Euro-Pal. Gitterbox	
26 Vertragspartner des Frachtführers			Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers	
27 Kfz Anhängers Container SCDB	Kennzeichen LB-SC-2090 LB-SC-441 130416-2					
Benutzte Genehmigung Nr.			National, Bilateral, EG, CEMT			



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-008154 vom 31.08.2023

Ludwigsburg, 31.08.2023

Seite 1 von 2

23-008154

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 05.09.2023 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 31.08.2023 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7302307	6	COLLI	Getriebeteile	22.923	73,58
2	7302308	5	COLLI			
3	7302309	6	COLLI			
4	7302310	3	COLLI			
5	7302311	2	COLLI			
6	7302312	2	COLLI			
7	7302313	10	COLLI			
8	7302314	2	COLLI			
9	7302315	8	COLLI			
10	7302316	1	COLLI			
11	7302318	10	COLLI			
12	7302319	4	COLLI			
13	7302320	10	COLLI			
14	7302321	5	COLLI			
15	7302322	6	COLLI			
16	7302323	5	COLLI			
17	7302325	1	COLLI			
18	7302326	4	COLLI			
19	7302443	6	COLLI			
20	7302452	2	COLLI			
21	7302454	2	COLLI			
22	7302455	2	COLLI			
23	7302456	1	COLLI			
24	7302457	1	COLLI			
Summe:		104,00	COLLI			
Total:						
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung des Tarifkilometers mit Grenzübergängen von bis km "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604